

ҚАЗАҚСТАН РЕСПУБЛИКАСЫ ҒЫЛЫМ ЖӘНЕ ЖОҒАРЫ БІЛІМ МИНИСТРЛІГІ

«Л.Н. ГУМИЛЕВ АТЫНДАҒЫ ЕУРАЗИЯ ҰЛТТЫҚ УНИВЕРСИТЕТІ» КЕАҚ

**Студенттер мен жас ғалымдардың
«GYLYM JÁNE BILIM - 2024»
XIX Халықаралық ғылыми конференциясының
БАЯНДАМАЛАР ЖИНАҒЫ**

**СБОРНИК МАТЕРИАЛОВ
XIX Международной научной конференции
студентов и молодых ученых
«GYLYM JÁNE BILIM - 2024»**

**PROCEEDINGS
of the XIX International Scientific Conference
for students and young scholars
«GYLYM JÁNE BILIM - 2024»**

**2024
Астана**

УДК 001

ББК 72

G99

«ǴYLYM JÁNE BILIM – 2024» студенттер мен жас ғалымдардың XIX Халықаралық ғылыми конференциясы = XIX Международная научная конференция студентов и молодых ученых «ǴYLYM JÁNE BILIM – 2024» = The XIX International Scientific Conference for students and young scholars «ǴYLYM JÁNE BILIM – 2024». – Астана: – 7478 б. - қазақша, орысша, ағылшынша.

ISBN 978-601-7697-07-5

Жинаққа студенттердің, магистранттардың, докторанттардың және жас ғалымдардың жаратылыстану-техникалық және гуманитарлық ғылымдардың өзекті мәселелері бойынша баяндамалары енгізілген.

The proceedings are the papers of students, undergraduates, doctoral students and young researchers on topical issues of natural and technical sciences and humanities.

В сборник вошли доклады студентов, магистрантов, докторантов и молодых ученых по актуальным вопросам естественно-технических и гуманитарных наук.

УДК 001

ББК 72

G99

ISBN 978-601-7697-07-5

**©Л.Н. Гумилев атындағы Еуразия
ұлттық университеті, 2024**

керек. Сөйтіп, мағынасын бұзбай, жат сөздерді өз тілімізге бағындырып, бірте-бірте енгізу қажет. Білімнің жаңа салалары мен жаңа қызмет түрлерінің таралуына байланысты жаңа терминологиялық аппарат құру қажеттілігі туындайды.

Қолданылған әдебиеттер тізімі

1. Ж.Н. Құзар, Г.И. Кульдеева «Ғылыми мәтіндегі терминдер аударма нысаны ретінде» Вестник Карагандинского университета, Серия «Филология». № 2(110)/2023. Стр. 40-47 DOI 10.31489/2023Ph2/40-47
2. Құрылыс-сәулет мамандықтарына арналған терминологиялық орыс-ағылшын-қазақ сөздігі, Алматы, 2003
3. Комиссаров В. Н. Теория перевода - М.: Высшая школа, 1990
4. Галкина-Федорук Е. М. Слово и понятие. 1956 стр 176
5. Казанчян Л.О. Некоторые вопросы терминологии // Вести. Ереван, ун-та. 1971 стр. 2326
6. Гринев С. В. Введение в терминоведение. - М.: Московский лицей. 1993.
7. Құрылыс-сәулет мамандықтарына арналған терминологиялық орыс-ағылшын-қазақ сөздігі, Алматы, 2003

УДК 81'25

ЭТИМОЛОГИЯ ПОПУЛЯРНЫХ ПСИХОЛОГИЧЕСКИХ ТЕРМИНОВ В СОВРЕМЕННОМ ОБЩЕСТВЕ

Манап Диана Ербұланқызы

dianamanap@bk.ru

Магистрант специальности «Переводческое дело», Евразийский национальный университет им. Л.Н. Гумилева,
Астана, Казахстан

Психологические термины стали широко распространенными из-за нескольких факторов. Во-первых, интерес к психологии как науке о человеческом поведении и ментальных процессах постоянно растет. Люди всегда стремились понять себя и окружающих, поэтому психология обрела огромное значение в современном обществе. Во-вторых, психологические термины помогают людям объяснить и описать различные аспекты своей жизни, включая эмоции, поведение, отношения и психическое здоровье. Они служат инструментом для общения о сложных концепциях и явлениях, которые иногда трудно выразить словами. Кроме того, многие из этих терминов используются в образовательных и профессиональных контекстах, включая области психологии, педагогики, социальной работы и здравоохранения. Психология касается практически всех аспектов нашей жизни. Вот почему каждому интересно знать о психологии: все это способствует широкому распространению психологических терминов в современном обществе.

Термин «психология» происходит от двух греческих слов; *Psyche* означает «душа или дыхание», а *Logos* означает «знание или изучение». Слово «психология» не было в обиходе до девятнадцатого века, а область психологии фактически стала независимой наукой только в середине девятнадцатого века.

Психология возникла как независимая академическая дисциплина в 1879 году, когда немецкий профессор Вильгельм Вундт основал первую лабораторию психологии в Лейпцигском университете, Германия. Интеллектуальные корни психологии лежат в союзе философии и

физиологии. Вундта традиционно считают основателем или отцом современной психологии, а 1879 год считается годом, когда психология наконец стала уникальной областью науки.

Этимология психологических терминов относится к происхождению и истории слов, используемых для описания психологических понятий и явлений. Изучение этимологии психологических терминов помогает понять, как эти термины были придуманы, какие языки и культурные контексты повлияли на их формирование и как их значения могли меняться с течением времени.

Например, многие психологические термины имеют греческое или латинское происхождение, поскольку эти языки часто служили основой ранних психологических концепций. Другие термины могут иметь корни в английском, французском, немецком и других европейских языках, а также в различных культурных и языковых традициях. Изучение этимологии психологических терминов не только помогает понять их значение и использование, но также расширяет наши знания о культурной и интеллектуальной истории психологии.

В современном обществе появилось множество психологических терминов, которые используются в повседневной жизни.

Количество психологических терминов стабильно растет. В их числе: буллинг, сталкинг, а когда речь заходит об отношениях, в речи появляются такие выражения как абьюз, газлайтинг, неглект. Чуть ниже мы разберем происхождение и значение некоторых терминов.

1. Абьюз



Термин происходит от английского "abuse", то есть "злоупотреблять/оскорблять". Означает насильственные действия, оскорбление и плохое отношение. Часто употребляется в контексте отношений в паре (абьюзивные отношения).

«Абьюз» имеет латинские корни. Оно происходит от слова «abusus», которое является причастием прошедшего времени от глагола «abuti», что означает «злоупотреблять» или «израсходовать». В своем первоначальном латинском использовании слово «злоупотребление» относилось к неправильному или чрезмерному использованию чего-либо.

Со временем значение слова «абьюз» расширилось и теперь включает жестокое обращение, причинение вреда или эксплуатацию людей или вещей. Этот более широкий смысл возник, когда концепция вредного поведения по отношению к другим стала более заметной в социальном дискурсе.

В современном использовании этот термин обычно относится к жестокому обращению или вреду, причиненному людям, особенно в контексте физического, эмоционального или сексуального насилия. Это может также включать злоупотребление или жестокое обращение с

такими веществами, как наркотики или алкоголь, а также эксплуатацию или злоупотребление властью или властью.

2. Буллинг

MIDDLE DUTCH



Буллинг – это агрессивное поведение, направленное на то, чтобы причинить вред или запугать человека, которого считают более слабым или уязвимым.

Термин «bully» имеет интересную этимологию, восходящую к голландскому языку. Оно произошло от голландского слова «boel», что означает «любовник» или «брат». Первоначально, в 16 веке, слово «bully» использовалось для обозначения возлюбленного или хорошего друга.

Однако к 17 веку значение слова изменилось и стало относиться к самодовольному, буйному человеку, который обычно запугивает других или плохо обращается с ними. Этот сдвиг значения, вероятно, произошел из-за ассоциации слова «bully» с агрессивным поведением и преследованием.

Этот термин приобрел известность в английском языке в 18 веке, особенно в контексте притеснений в школьном дворе или на рабочем месте. Сегодня этот термин используется для описания человека, который использует силу или власть, чтобы причинить вред или запугать других, особенно тех, кого считают более слабыми или более уязвимыми.

3. Сталкинг



late Old English *-stealcian* (in *bstealcian* 'walk cautiously or stealthily'), of Germanic origin; related to steal.

В психологии *Сталкинг* определяется как повторяющееся и нежелательное внимание, преследование или контакт, направленный на конкретного человека, вызывающее у этого человека чувство страха или беспокойства. Преследование может включать слежку за кем-либо, отправку нежелательных подарков или сообщений, нежелательные телефонные звонки или наблюдение за чьими-либо действиями без их согласия. *Сталкинг* часто вызван одержимостью

или фиксацией на жертве и может быть мотивирован различными факторами, включая желание контроля, власти или мести.

Сталкинг считается серьезной психологической и юридической проблемой, поскольку оно может иметь серьезные негативные последствия для психического здоровья и благополучия жертвы. Обычно оно характеризуется постоянным и навязчивым характером и может со временем обостриться, если не принять меры. Во многих юрисдикциях действуют законы, защищающие людей от преследования и предоставляющие жертвам судебную защиту.

Слово «*сталкинг*» происходит от древнеанглийского слова «*stealc*» или «*stelc*», что означало высоко поднимающийся стебель. Оно произошло от протогерманского «*stelk-*» и, в конечном счете, от протоиндоевропейского «**stel-*», означающего «ставить, стоять, размещать». Со временем это слово стало относиться не только к стеблю растения, но и к скрытному перемещению или тайному следованию за кем-то, что и является тем смыслом, который мы теперь связываем со «*сталкингом*». Этот сдвиг, вероятно, произошел потому, что стебли растений могут напоминать кого-то,двигающегося тихо и незаметно.

4. Газлайтинг

Термин «*газлайтинг*» происходит от пьесы Патрика Гамильтона «*Gas Light*» 1938 года. По сюжету муж манипулирует своей женой, заставляя ее поверить в то, что она сходит с ума, внося небольшие изменения в их окружение, а затем отрицая, что они произошли, заставляя ее сомневаться в своем собственном восприятии и здравомыслии. В названии упоминается газовое освещение в их доме, которое муж приглушает, но отрицает это на допросе жены.

Из этого повествования термин «*газлайтинг*» развился для описания формы психологической манипуляции, при которой один человек пытается подорвать реальность другого человека, заставляя его сомневаться в своем восприятии, воспоминаниях и здравомыслии. Эта тактика часто используется в оскорбительных отношениях или людьми с манипулятивными намерениями. С тех пор этот термин вошел в обиход для описания аналогичных моделей поведения в различных контекстах, выходящих за рамки его первоначального театрального и кинематографического происхождения.

Тщательно исследуя этимологию популярных психологических терминов, мы не только обогащаем наш лексикон, но и получаем глубокие знания об эволюции психологической теории и практики. Понимая корни этих терминов, мы устанавливаем более глубокую связь с историческим путешествием психологической мысли, способствуя более тонкому пониманию человеческого поведения и познания. Таким образом, использование лингвистических нарративов, вплетенных в психологическую терминологию, выходит за рамки простого расширения словарного запаса — оно освещает сложное взаимодействие между языком, культурой и человеческой психикой.

Список использованной литературы

1. <https://egyankosh.ac.in/bitstream/123456789/23243/1/Unit-1.pdf>
2. <https://www.etymonline.com/word/abuse>
3. <https://woentraumatherapy.com/blog/history-of-gaslighting#:~:text=The%20term%20%22gaslighting%22originates%20in,gas%20lamps%20within%20their%20home.>
4. Morgan, C. T., King, R. A., Weisz, J. R. & Schopler, J. (1986). *Introduction to Psychology* (7th edition). New Delhi: Tata McGraw-Hill
5. <https://languages.oup.com/google-dictionary-en/>
6. http://elacpsychologyclub.weebly.com/uploads/5/5/2/7/5527868/glossary_of_psychology_terminology.pdf